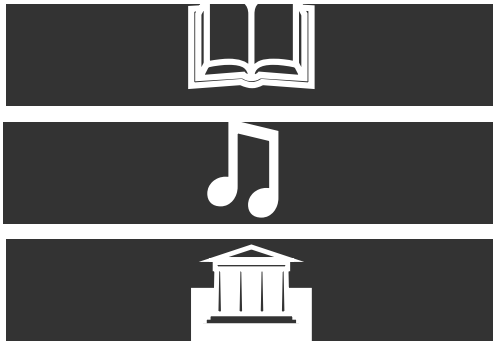


CERCLE CULTUREL & HISTORIQUE DE
LEUDELANGE A.S.B.L.

Depuis 1987

Internet Homepage: w3.restena.lu/culture/cchl/

CCP: IBAN LU38 1111 0929 4418 0000 oder
Banque RAIFFEISEN LU79 0090 0000 5127 7630



Vereinsnachrichten 2019/2 Mai 2019

Der Vorstand

Präsident: Raymond KAUFFMANN,

Vize-Präsident: André KREMER-SCHMIT, Dr

Sekretärin: Michèle ZULIAN-KAUFFMANN,

Kassiererin: Margot LUCIUS,

Beisitzende: Julien KETTENMEYER und Mariette
MARTELING-LEONARDY.

Voranzeige

EINLADUNG

CONCERT BRASS BAND,

CONSERVATOIRE ESCH/ALZETTE

am ***Freitag, 5. Juli 2019***

im Kulturzenter „An der Eech“statt.- ***Salle Rob Roemen***

Verpassen Sie dieses einmalige Konzert nicht!

Mitglieder-Karte 2019

Helfen Sie uns durch eine Mitgliedschaft unsere Ziele zu erreichen. **Neue Mitglieder sind herzlich willkommen.**

Wir bedanken uns bei allen bisherigen Mitgliedern, Freunden und Gönnern für ihre Unterstützung. Beiliegend übersenden wir die Mitgliederkarten. **Bei noch nicht erfolgter Zahlung bitten wir um Zahlung auf eines unserer Konten.** (Mindestbeitrag € 5,00)

Die Journée Nationale de Généalogie et d'Histoire locale wird 2019 nicht in Leudelingen sondern am 20 Oktober 2019 in Walferdingen von der A.s.b.l. Luxracines organisiert.

Leider fehlen uns Leute zur Auswertung von all unseren Sammlungen und wir würden uns über **neue Mitarbeiter** freuen!

Die Zahl der aktiven Mitglieder ist zu gering für unsere Aktivitäten. Falls möglich melden Sie sich zur jeglicher Mithilfe.

- CANDIDATURE -

Je soussigné (e) _____

Adresse _____

Propose mon aide à l'association comme :

- ___ membre du comité (candidat pour un poste vacant)
- ___ aide pour recherches (par exemple recherche de personnes sur photos)
- ___ aide bibliothécaire, archiviste ou organisateur de manifestations.

Date et signature : _____

**Öffnungszeiten in dem Vereins- und Kulturcenter in
Leudelingen**

Bibliothèque spécialisée:

Recherches historiques et généalogiques:

Sur rendez-vous préalable

Lundi, mardi, mercredi et vendredi de 10 h – 12 h

Jeudi et samedi de 14 h – 17 h

Sauf août au Centre « An der Eech » Salle 1

Übrigens, beim **Wohnung ausräumen oder umziehen:**

Werfen sie ihre alten Dokumente, Akten, Fotos, Bilder, Zeitungsausschnitte, Doudebiller, Briefe, Broschüren, Vereinseinladungen, Mitteilungen usw. nicht in den Abfall als Müll

Wir freuen uns für alles was sich um Leudelingen, seine Einwohner, seine Firmen und Vereine sowie über die Gemeinde und Pfarrei handelt.

Vielen Dank für ihre Mithilfe beim Auffinden von Berichten und Presseartikel von und über LEUDELINGEN.

Besonders möchten wir und bedanken für die Schenkung von familiären Notär-Akten, welche bei uns sorgfältig verwahrt werden im Interesse der Leudelinger Lokal- und Familiengeschichte. Dieses gilt auch für Fotos unserer Ortschaft und ihrer Bewohner.

Vilmols Merci fir ier Mathëllef

Genealogie und Familiengeschichte:

Wir helfen bei Nachforschungen über ihre Familie und haben zahlreiche Ortschafts - Familienbücher zur Verfügung ebenso wie Zeitschriften und Anleitungen dazu.

Adresse postale : 30, rue de la Gare

L-3377 LEUDELANGE Téléphone 37 07 68 Fax: 37 12 23

E-Mail : cercle_culturel.leudelange@culture.lu

oder : cercle.culturel@leudelange.lu